ᲞᲠᲝᲚᲔᲢᲐᲠᲔᲑᲝ ᲧᲕᲔᲚᲐ ᲥᲕᲔᲧᲜᲘᲡᲐ, ᲗᲕᲔᲠᲗᲓᲘᲗ!

ᲙᲝᲛᲣᲜᲘᲡᲢᲘ

ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲝᲡ ᲙᲝᲛᲣᲜᲘᲡᲢᲣᲠᲘ ᲞᲐᲠᲢᲘᲘᲡ ᲪᲔᲜᲢᲠᲐᲚᲣᲠᲘ ᲙᲝᲛᲘᲢᲔᲢᲘᲡ, ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲝᲡ ᲡᲡᲠ ᲣᲛᲐᲦᲚᲔᲡᲘ ᲡᲐᲑᲭᲝᲡ ᲓᲐ ᲛᲘᲜᲘᲡᲢᲠᲗᲐ ᲡᲐᲑᲭᲝᲡ ᲝᲠ�გᲐᲜᲝ

КОМУНИСТИ — ОРГАН ЦК КП ГРУЗИИ, ВЕРХОВНОГО СОВЕТА И СОВЕТА МИНИСТРОВ ГРУЗИНСКОЙ ССР

ᲒᲐᲖᲔᲗᲘ ᲒᲐᲛᲝᲓᲘᲡ 1920 ᲬᲚᲘᲡ 3 ᲘᲕᲜᲘᲡᲘᲓᲐᲜ

№ 52 (20093) ᲝᲗᲮᲨᲐᲑᲐᲗᲘ, 2 ᲛᲐᲠᲢᲘ, 1988 ᲬᲚᲘ. ◆ ᲤᲐᲡᲘ 3 ᲙᲐᲞ.

ᲔᲠᲝᲕᲜᲣᲚᲘ ᲑᲘᲑᲚᲘᲝᲗᲔᲙᲐ

ᲡᲐᲮᲐᲚᲮᲝ ᲛᲔᲣᲠᲜᲔᲝᲑᲐ: ᲠᲐᲓᲘᲙᲐᲚᲣᲠᲘ ᲠᲔᲤᲝᲠᲛᲐ

ᲒᲐᲘᲨᲐᲠᲓᲐ ᲛᲝᲒᲔᲑᲐ

ᲗᲑᲘᲚᲘᲡᲘᲡ ᲞᲘᲠᲕᲔᲚᲘ ᲛᲐᲘᲡᲘᲡ ᲡᲐᲮᲔᲚᲛᲬᲘᲤᲝᲡ ᲡᲐᲛᲔᲠᲕᲐᲚᲔᲗᲘᲡ ᲤᲐᲤᲠᲘᲙᲐᲨᲘ ᲣᲤᲝᲠᲛ ᲛᲘᲬᲘᲜᲓᲛᲐᲠᲗᲣᲚᲘ, ᲙᲝᲜᲙᲣᲠᲔᲢᲣᲚᲘ ᲒᲐᲮᲓᲐ ᲡᲝᲪᲘᲐᲚᲘᲡᲢᲣᲠᲘ ᲨᲔᲯᲘᲠᲘᲑᲐ. ᲡᲐᲛᲔᲣᲠᲔᲝ ᲒᲐᲜᲐᲗᲚᲔᲑᲘᲡ ᲓᲐᲡᲠᲣᲚᲔᲑᲘᲗ ᲛᲘᲦᲬᲔᲣᲚᲘ ᲨᲔᲓᲔᲒᲘ ᲛᲘᲦᲬᲔᲣᲚᲘ ᲞᲚᲐᲜᲘᲡ ᲨᲔᲡᲠᲣᲚᲔᲑᲘᲗ 71 ᲐᲗᲐᲡᲘ ᲛᲐᲜᲗᲘᲗ ᲛᲝᲛᲖᲐᲠᲔᲑᲘᲡ ᲡᲐᲥᲛᲘᲡᲚᲝᲑᲘᲗ ᲓᲐᲛᲗᲐᲕᲠᲓᲐ. ᲨᲠᲝᲛᲘᲡ ᲜᲐᲧᲝᲤᲘᲔᲠᲔᲑᲘᲡ ᲓᲐᲛᲗᲐᲕᲠᲔᲑᲘᲡ ᲡᲐᲥᲛᲘᲡᲚᲝᲑᲘᲗ ᲛᲝᲛᲖᲐᲠᲔᲑᲘᲡ ᲓᲐᲜᲘᲨᲜᲣᲚᲘ ᲞᲚᲐᲜᲘᲡ 108,7 ᲞᲠᲝᲪᲔᲜᲢᲘ ᲨᲔᲡᲠᲣᲚᲓᲐ. ᲛᲝᲛᲖᲐᲠᲔᲑᲘᲡ ᲒᲐᲛᲝᲗᲕᲚᲘᲡᲬᲘᲜᲔᲑᲣᲚᲘᲡᲗᲕᲘᲡ ᲓᲘᲡᲪᲘᲞᲚᲘᲜᲘᲡ ᲓᲐᲪᲕᲐ.

ᲙᲐᲠᲒᲐᲓ ᲓᲐᲘᲬᲧᲝ ᲛᲝᲛᲓᲘᲜᲐᲠᲔ ᲬᲚᲘᲡ ᲛᲔᲠᲕᲔ ᲗᲕᲔ ᲒᲔᲒᲛᲘᲡ ᲒᲐᲓᲐᲛᲬᲧᲕᲔᲢᲘᲚᲘ ᲤᲐᲑᲠᲘᲙᲐᲨᲘ ᲣᲤᲝᲠᲛ ᲛᲘᲬᲘᲜᲓᲛᲐᲠᲗᲣᲚᲘ ᲙᲝᲜᲙᲣᲠᲔᲢᲣᲚᲘ ᲒᲐᲮᲓᲐ ᲡᲝᲪᲘᲐᲚᲘᲡᲢᲣᲠᲘ ᲨᲔᲯᲘᲠᲘᲑᲐ. ᲛᲘᲡᲘ ᲞᲘᲠᲕᲔᲚᲘ ᲛᲘᲦᲬᲔᲣᲚᲘ ᲨᲔᲓᲔᲒᲘ ᲛᲘᲦᲬᲔᲣᲚᲘ ᲞᲚᲐᲜᲘᲡ ᲨᲔᲡᲠᲣᲚᲔᲑᲘᲗ 108,7 ᲞᲠᲝᲪᲔᲜᲢᲘ ᲨᲔᲡᲠᲣᲚᲓᲐ. ᲛᲝᲛᲖᲐᲠᲔᲑᲘᲡ ᲒᲐᲛᲝᲗᲕᲚᲘᲡᲬᲘᲜᲔᲑᲣᲚᲘᲡᲗᲕᲘᲡ ᲓᲘᲡᲪᲘᲞᲚᲘᲜᲘᲡ ᲓᲐᲪᲕᲐ.

ᲡᲣᲠᲐᲗᲨᲘ: № 2 ᲡᲐᲐᲛᲭᲠᲝᲡ ᲛᲝᲭᲘᲜᲐᲒᲝ ᲛᲫᲘᲠᲕᲔᲚᲘ ᲛᲬᲘᲐ ᲪᲚᲔᲚᲐᲫᲔ ᲓᲐ ᲛᲐᲠᲘᲐᲛ ᲚᲝᲛᲫᲐᲕᲘᲫᲔ.
თ. ᲜᲘᲙᲝᲚᲐᲫᲔᲡᲘᲡ ᲤᲝᲢᲝ.

ᲛᲝᲛᲝᲒᲘᲡ ᲤᲔᲚᲘᲗᲝᲜᲘ: ᲐᲮᲐᲠᲐ

ᲮᲔᲚᲘᲮᲔᲚᲩᲐᲙᲘᲓᲔᲑᲣᲚᲘ

ᲑᲠᲫᲝᲜᲔᲡ ᲣᲗᲥᲕᲐᲛᲡ — ᲮᲣ ᲕᲣᲡᲬᲝᲕᲝᲗ ᲐᲠᲘᲡ ᲫᲚᲘᲐᲠᲘ, ᲐᲓᲐᲛᲘᲐᲜᲘ — ᲛᲔᲒᲝᲠᲝᲜᲘᲐᲜᲘ. ᲐᲛᲘᲡ ᲜᲐᲗᲔᲚᲘᲡᲗᲕᲘᲡ ᲛᲘᲒᲚᲔᲚᲘᲡᲗᲕᲘᲡ ᲛᲘᲜᲓᲐ ᲩᲐᲛᲝᲕᲓᲔᲗ ᲛᲔᲣᲠᲜᲔᲑᲘᲡ ᲛᲘᲡᲐᲛᲐᲠᲗᲘ. ᲛᲘᲜᲘᲡᲢᲠᲝᲡᲐ ᲓᲐ ᲙᲐᲠᲒᲘᲡ ᲬᲘᲜᲐᲨᲔ ᲓᲐᲓᲒᲐᲜᲘᲡᲐᲠᲘᲡ ᲛᲔᲠᲕᲔ ᲛᲔᲠᲕᲔ ᲬᲚᲘᲡ ᲒᲐᲜᲛᲐᲒᲚᲝᲑᲐᲨᲘ ᲛᲘᲜᲘᲡᲢᲠᲘᲡ ᲛᲐᲒᲘᲠᲘ ᲙᲐᲢᲐᲜᲐᲨᲘ

სათბობ-

ენერგეტიკული

კომპლექსი:

განვითარების

პრობლემები

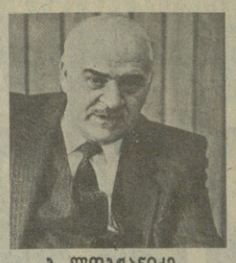
აბ უნდა მტკიცება იმის, რომ სახალხო მეურნეობის ნებისმიერი დარგი უშუალოდ არის დამოკიდებული სათბობით, ელექტრონულად და სითბური ენერგიით უზრუნველყოფაზე. სსრ კავშირის ეკონომიკური და სოციალური განვითარების 1986-1990 წლებისა და 2000 წლამდე პერიოდის ძირითად მიმართულებებში ნათქვამია: სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის დარგების განვითარება დაუკავშდებაროთ იმ ამოცანას, რომ განუხრელად უზრუნველყოფილ ქვეყნის მოთხოვნილება ყველა სახეობის სათბობსა და ენერგიაზე მათი მოპოვებისა და წარმოების გადიდების გზით, ამასთან გეგმაზომიერად განვითარებულიყოს სახალხო მეურნეობის ყველა დარგსა და სფეროში მოსახმარებელი ენერგოდამზოგველი პოლიტიკა. თანმიმდევრულად გავაძლიერთ" მომჭირნეობის რეჟიმი, რომელიც წარმოების ინტენსიფიკაციის ერთ-ერთი უმნიშვნელოვანესი ფაქტორია. გადავაქციოთ რესურსდამზოგველობა სახალხო მეურნეობის მზარდ მოთხოვნილებათა დაკმაყოფილების გადამწყვეტ წყაროდ, მივაღწიოთ, რომ სათბობზე, ენერგიაზე, ნედლეულსა და მასალაზე არსებული მოთხოვნილების მატება 75-80 პროცენტით კმაყოფილდებოდეს მათი ეკონომიკის გზით, შევამციროთ ეროვნული შემოსავალის ენერგოტევადობა სულ ცოტა 1,4-ჯერ. კომპლექსურად გამოვიკვლიოთ ბუნებრივი და მატერიალური რესურსები, მაქსიმალურად აღმოვიფხვრათ დანაკარგები და არარაციონალური ხარჯები.

როგორია დღეს საქართველოს სათბობ-ენერგეტიკული პოტენციალი, მრეწველობის, სოფლის მეურნეობისა და სხვა დარგების მაჩვენებელი განვითარებისათვის, ამ საკითხები მნიშვნელობის სფეროს წინსვლის პრობლემები და პერსპექტივები?

ამის შესახებ მრგვალ მაგიდასთან „საქმოთავარენერგოს" უფროსი ი. ჭედია, სახგაზეთის და საქნათბოსპროდუქტკომის თავმჯდომარეები ბ. ლობჟანიძე და ა. ალაკვერდიანი საუბრობენ გაზეთ „კომუნისტის" მიმომხილველთან შ. ამაშუკელთან და საკნინფორმის კორესპონდენტთან ა. კოკაიასთან.

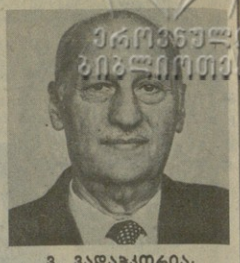
კომპლექსის მუშაობასთან დაკავშირებულ საკითხებს განმარტავს საქართველოს სსრ მინისტრთა საბჭოს თავმჯდომარის მოადგილე ვ. ვადაჭკორია.

ი. ჭედია:



ბ. ლობჟანიძე:

ა. ალაკვერდიანი:



ვ. ვადაჭკორია:

— დაიწყეთ იქიდან, რომ საქართველოში ახლა ერთ სულ მოსახლეზე წელიწადში სამი ათასი კილოვატსაათზე მეტი ელექტროენერგია იხარჯება. სოლიდური ციფრია, არა?

— რა რაოდენობის ბუნებრივი გაზია საჭირო, ვთქვათ, ხუთსართულიანი სახლის გასათბობად? გიპასუხებთ: დღე-ღამეში 340 კუბური მეტრი. ნორმა თუ გავითვალისწინებდ, რომ ბევრი საწარმო მას ტუუილებრივად ხარჯავს, ცხადი გახდება, რომ კიდევ ათასობით სახლის გათბობა შეიძლება. უყაირათო საწარმოებს ჩვეულებრივ ამ მნიშვნელოვან თანხით აჯარიმებენ. მაგრამ ჯარიმის ოდენობა ოდნავადაც ვერ ანაზღაურებს ზარალს. მაგალითად, კაპპის ცემენტ-შიფერის კომბინატი 2.100 მანეთის გაზს იყენებდა, მეტი რომ არა ვთქვათ, არამაქმენრნედ, ბორჯომის მინის ქარხანა — 900 მანეთისას. არ შემიძლია მხარი არ დავუჭირო პატიცეციელ იურის იმპამი, რომ სახელმწიფო დოგლათისადმი უყაირათო დამოკიდებულებისათვის მანეთით უნდა ვსჯიდეთ, ოღონდ ამ მანეთის ამოღება ხელმძღვანელს საკუთარი ჯიბიდან უნდა უხდებოდეს.

ი. ჭედია: ამ საკითხს მირეკლად როდი ვეყენებთ, მაგრამ რეალურად არაფერი იცვლება.

ბ. ლობჟანიძე: ესე იგი, არაა საკმარისად მწვავედ ვეყენებთ, თვითონ არა ვართ საკმარისად დაინტერესებულნი მომჭირნეობით.

შ. ამაშუკელი: გასაგებია, რომ რესურსების დაზოგვა დიდმნიშვნელოვანი სახელმწიფო საქმეა, რომლისადმიც თითოეული ჩვენგანი აგებს პასუხს. მომჭირნეობის მნიშვნელობა მოლიანად სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის განვითარების კვლობაზე იზრდება. რაშია ეს? ერთ ერთ ენერგიტატ?

ბ. ლობჟანიძე: გაზი საქართველოში მეოთხედ საუკუნეზე მეტი ხნის წინ მოვიდა. ცისფერი ალი თავდაპირველად რუსთავში აციმციმდა, მერე კი — თბილისში. ახლა მას იღებს 150 ქალაქი და სოფელი, რამდენიმე თასი სამრეწველო, ზოსოფლო-სამეურნეო და კომუნალურ-საყოფაცხოვრებო ობიექტი. გაყვანილია რვა ათას კილომეტრზე მეტი სიგრძის მაგისტრალები.

ი. ჭედია: შევნიშნავ, რომ ეს პრობლემა დღეს მარტო სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის საამსახურებს კი არა, ყველა საღად მოაზროვნე სამეურნეო მუშაკს უნდა აწუხებდეს.

ა. ალაკვერდიანი: დიახ, თანდათან ყველა ხვდება, რომ თუ მომჭირნეობას არ გამოიჩენთ, ვერ მივაღწევთ მიზანს. სათბობის მომჭირნეობის გაძლიერების მიზნით განხორციელდა ღონისძიებანი და ამას საგრძნობი პრაქტიკული შედეგიც მოაქვს. თუმცა, დარგში ჯერ კიდევ საკმაოდ იგრძნობა ნეგატიური მოვლენები, რაც ირთულებს მომჭირნეობისათვის ბრძოლას. ნავთობი განსაკუთრებული კატეგორიის ნედლეულია, მისი რაციონალური, გონებრივი გამოყენებით მრავალი სახეობის პროდუქტის მიღება შეიძლება. ამის მაგალითად გამოდგება მარნეულის ნავთობსაბის კოლექტივის მოქმედება. აქ წარმოების ნარჩენებიდან აითვისეს საცხები მასალის ემულსიოლის გამოშვება, რომელზედაც ადიდან მოთხოვნაა, რომ ძლივს აუდიან შეკვეთების შესრულებას. შარშან ემულსოლის რეალიზაციით ბაზამ მიიღო დიდძალი მოგება, რომელსაც სოციალური განვითარებისათვის გამოიყენებენ. სხვათაშორის, მარნეულელთა სიახლით ქვეყნის ბევრი მონათესავე საწარმო დაინტერესდა.

ბ. ლობჟანიძე: სამწუხაროდ, ასეთი ფაქტებით განმიცხადებენ ბევრი ადგილ.

ა. ალაკვერდიანი: ამ სტატეგიული ფასნშნულების ნედლეულისადმი დამოკიდებულება ვერაგვიარ კრიტიკას ვერ უძლებს. ხშირად ნავთობპროდუქტების ხარჯვის ელემენტარულ ნორმებშიც კი ვერ ეტევიან. არ სრულდება მათი მიღების, შენახვის, დაცვამის ინვენტარიზაციის წესები. საწვავი და ზეთი გაიცემა არასტანდარტული ჭურჭლით, რაც, ცხადია, ართულებს დანახარჯების აღრიცხვას და დანაკარგები ტონებში გადადის. სამეურნეო ხელმძღვანელებმა კარგად იციან ეს. მაგრამ ამაზე სრული დავმორჩილონ ეკონომიის რეჟიმს. სწორედ ამიტომ საჭელმწიფო და შრომის დისციპლინის გამატკეცება, უყაირათობისა და მფლანგველობის, დანაკარგებისა და დატაცების წინააღმდეგ ბრძოლა ჩვენთვის უპირველესი მნიშვნელობის ამოცანაა. ამ საკმეში აქტიურად გვეხმარებიან სამართალდაცვითი ორგანოები, სახალხო კონტროლი, მასობრივი ინფორმაციის საშუალებები. ამასთან ერთად ფუნთოიაც არ გვავიწყდება, რომ წესრიგისათვის დარგში უნარიანი ყოფილა, ჩვენ, ხელმძღვანელნი ვიგებთ პასუხს.

ა. კოკაია: ალბათ, საჭიროა დავასაბუნოთ ორგანიზაციები, რომლებიც უყაირათოდ ეკონომიან საქმეს, თვითნებობენ, ტიტაციებენ სახელმწიფო ქონებას.

ა. ალაკვერდიანი: ყველა მთანგანს ჩამოთვლა შორს წაგვიყვანდა, თუმცა ზოგიერთს დავასახელებთ. მარტო მიმდინარე წლის იანვარ-თებერვალში ბორჯომელებმა შემოწმებამ გამოავლინა უწესრიგობის მრავალი ფაქტი. ბათუმის ნავთობგადამშეშეებელ ქარხანაში, მაგალითად, უკანონოდ გაყიდეს 178 ტონა ნავთობმთელი, ხოლო რუსთავის მეტალურგიულ ქარხანაში გადასარჯეს 92 ტონა სადიზელე საწვავი და ბენზინი. გათვალისწინებულზე 76 ტონით მეტი ავტობენზინი გადაიხარჯა აგრეთვე ბოროჭინის სამანქანო-სატრაქტორო პარკის, სარემონტო-საექსპლოატაციო წარმოებაში. 42 ტონა ბენზინი გამოიყენეს არადანიშნულებისამებრ ქუთაისს აბრეშუმის საწარმოო გაერთიანებაში. ასევე დიდძალი რაოდენობის საწვავი გამოიყენეს არადანიშნულებით აგრეთვე საავტომობილო გზების სამინისტროს თელავის საგზაო-საექსპლოატაციო სამმართველოში და ბორჯომის რძის ქარხანაში.

ი. ჭედია: ხომ, უყურებთ სანქციებს საწვავის ურჩ მფლანგველებს?

ა. ალაკვერდიანი: კი ვუყურებთ, მაგრამ ეს, როგორც ჩანს, საკმეს მაინც და მაინც არ შველის. თქვენ თქმის არ იყოს, ვიდრე ქარხანას ორგანიზაციათა ხელმძღვანელები საჭელმწიფო ჯიბიდან იხდიან, ბევრს ვერაფერს მივაღწევთ. საკუთარი ტრანსპორტის მქონე ორგანიზაციებს მიერ წესრიგის დარღვევის შემთხვევები, როგორც წესი, დაკვირვებულია საწვავის გადასარჯვასა და მისი არადანიშნულებით — ტანსპორტზეც, სამეურნეო თუ სასოფლო-სამეურნეო ობიექტებზეც. შარშან რუსეთელებმა ათ მილიონ ტონამდე ნავთობპროდუქტი მიიღეს. შესარულდა მოსახლეობისათვის მისი მიყიდვის გეგმა. მაგრამ დაფალებულ ასორტიმენტს თავი ვერ გავართვეთ.

განსაკუთრებულ დაუკმაყოფილებლობას იწვევს ბატუმის, ზოგიერთი სახეობის ბენზინის სისტემატური დაკლება. ეს, ძირითადად, გამოწვეულია ნავთობგადამშეშავებელი ქარხნების საწარმოო პროგრამების ჩაფუშვით. მიღწეული არ არის მოწოდების რიტმულობა, სტაბილურობა. ასეთი მდგომარეობა ერთი მხრივ აიხსნება ჩვენი ღმობიერებით საბელშეკრულების დისციპლინის დამრღვევი მომწოდებლების მიმართ, მეორე მხრივ კი — რკინიგზის ტრანსპორტის მუშაობის შეფერხებებით. ჩვენ დღემდე ვერ შეეძმენით ნავთობპროდუქტიანი ცისტერნებისაგან შემდგარი მატარებლების დაჩქარებული გაგლის საიმედო სისტემა, ვერ მივაღწიეთ ბათუმის სადგურიდან რუსეთელიკის ნავთობბაზებზე მათი მისვლის ნორმატიული ვადების დაცვას.

ამკამად კომიტეტში შემუშავებულია მიზნობრივი პროგრამა, რომლის განხორციელება საშუალებას მოგვცემს ხუთწლეულის დამლევამდე გადავჭრათ ბევრი პრობლემა.

შ. ამაშუკელი: თქვენს წინაშე წამოჭრილი პრობლემებიდან რომელია წამოწეული წინა პლანზე?

ა. ალაკვერდიანი: მთავარ ამოცანად რჩება მომჭირნეობის რეჟიმის მკაცრი დაცვა. ნედლეულის სათბობის მოპოვება სულ უფრო ძვირდება, რესურსების 80 პროცენტი ხომ საბჭოთა კავშირის აღმოსავლეთში, ციმბირში მდებარეობს. რესურსების დამუშავების ორგანიზაციისათვის, სპეციალისტებმა გამოარკვიეს, რომ ორი ათასი წლისათვის ყოველწლიურად 15 მილიარდი კუბური მეტრი გაზი დასჭირდება. ჩვენი შემდგომი პროგრამის მიზანია ამ მოთხოვნილების დაკმაყოფილება.

ა. ალაკვერდიანი: და მაინც ვერც ელექტროენერგიას, ვერც გაზს, რაგინდ დიდი მოცულობითაც გამოიმუშაონ ისინი და მაყოფილნ მომხმარებელს, ვერ უზრუნველყოფენ რესპუბლიკის სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის გაწონასწორებას. ეს ერთ-ერთი მიზეზია ენერგეტიკული ბალანსის ასეთ კითხვის: რა რაოდენობის ბუნებრივი გაზია საჭირო, ვთქვათ, ხუთსართულიანი სახლის გასათბობად? გიპასუხებთ: დღე-ღამეში 340 კუბური მეტრი. ნორმა თუ გავითვალისწინებდ, რომ ბევრი საწარმო მას ტუუილებრივად ხარჯავს, ცხადი გახდება, რომ კიდევ ათასობით სახლის გათბობა შეიძლება. უყაირათო საწარმოებს ჩვეულებრივ ამ მნიშვნელოვან თანხით აჯარიმებენ. მაგრამ ჯარიმის ოდენობა ოდნავადაც ვერ ანაზღაურებს ზარალს. მაგალითად, კაპპის ცემენტ-შიფერის კომბინატი 2.100 მანეთის გაზს იყენებდა, მეტი რომ არა ვთქვათ, არამაქმენრნედ, ბორჯომის მინის ქარხანა — 900 მანეთისას. არ შემიძლია მხარი არ დავუჭირო პატიცეციელ იურის იმპამი, რომ სახელმწიფო დოგლათისადმი უყაირათო დამოკიდებულებისათვის მანეთით უნდა ვსჯიდეთ, ოღონდ ამ მანეთის ამოღება ხელმძღვანელს საკუთარი ჯიბიდან უნდა უხდებოდეს.

ი. ჭედია: ამ საკითხს მირეკლად როდი ვეყენებთ, მაგრამ რეალურად არაფერი იცვლება.

ბ. ლობჟანიძე: ესე იგი, არაა საკმარისად მწვავედ ვეყენებთ, თვითონ არა ვართ საკმარისად დაინტერესებულნი მომჭირნეობით.

შ. ამაშუკელი: გასაგებია, რომ რესურსების დაზოგვა დიდმნიშვნელოვანი სახელმწიფო საქმეა, რომლისადმიც თითოეული ჩვენგანი აგებს პასუხს. მომჭირნეობის მნიშვნელობა მოლიანად სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის განვითარების კვლობაზე იზრდება. რაშია ეს? ერთ ერთ ენერგეტიკულ პრობლემა?

ბ. ლობჟანიძე: გაზი საქართველოში მეოთხედ საუკუნეზე მეტი ხნის წინ მოვიდა. ცისფერი ალი თავდაპირველად რუსთავში აციმციმდა, მერე კი — თბილისში. ახლა მას იღებს 150 ქალაქი და სოფელი, რამდენიმე თასი სამრეწველო, ზოსოფლო-სამეურნეო და კომუნალურ-საყოფაცხოვრებო ობიექტი. გაყვანილია რვა ათას კილომეტრზე მეტი სიგრძის მაგისტრალები.

ამ საქმეში დიდი როლი ეკისრებათ საქართველოს სსრ მეცნიერებათა აკადემიის მეტალურგიის ინსტიტუტს, რუსთავის მეტალურგიული ქარხნების სახელმწიფო საპროექტო ინსტიტუტსა და „ავტომატმრეწვს".

ი. ჭედია: ვეთანხმები, მაგალითად, ასეთი ავტომობილების რაოდენობა 50 პროცენტზე მეტს შეადგენს. მანქანების მეობობისა და საწვავის დანახარჯების აღრიცხვა ამ დარგში მოქმედი ინსტრუქციების დარღვევით მიმდინარეობს. არ იფსება მთლიანად საგზურებისა და სასაქონლო-სატრანსპორტო ზედნადებების ყველა გრაფა. და ამიტომაც არ არსებობს ოთხ ოთმეს ავტომობილებია და მექანიზმების მიერ შესრულებული სამუშაოების დოკუმენტური დასაბუთება, რაც ხელს უწყობს საცხებ-საპობი მასალების უკონტროლო ხარჯვას, სხვა ნეგატიურ მოვლენებს.

შემოწმებულ ორგანიზაციათა დიდი ნაწილი ცუდად „ზრუნავს ნავთობპროდუქტების შენახვაზე. ხშირად საცხებ-საპობი მასალების, რეზერვუარები არადგერმეტული, აქვთ სხვა ტექნიკური ხასიათის ნაკლი. ამის გამო, რომ ათი კუბური მეტრი მოცულობის რეზერვუარებს უბრალო სასუნთქი სარქველები არა აქვთ ხოლმე, ორი ტონა საწვავი იკარგება წელიწადში. არადა, სარქველების შეძენის სულ რაღაც 117 მანეთი ჯირდება. ერთ წამში წვეთი საწვავის დაკარგვა წლის დამლეკვამდე ტონებში გადადის. ეს საქმისადმი სრულიად უპასუხისმგებლო მიდგომის შედეგია. ნავთობსაწყობების იაფფასიანი, არადეფიციტური მოწყობილობებით აღჭურვა სულ ადვილი საქმეა, მაგრამ ეს ბეგრს, ალბათ, ხელს არ აძლევს, ზოგს თავის შეწუხება არ უნდა. ნუთუ აუცილებელია წამდაუწუმ მოვაგონოთ სამეურნეო ხელმძღვანელებს ის, რომ მეთორმეტე ბუფწლედსა და შემდგომ პერიოდში გადასაწყვეტი ამოცანები უმაცარეს მომჭირნეობას ეფუძნება?

ნავთობმეურეფუტების საბერმეფიფო კომიტეტმა იცის თავისი ნაკლოვანებები და ყველაფერს ეფუძნება. ეს ეფექტიანი ეკონომიკა ეფექტურ ხელმძღვანელობამ, კონკრეტულად აგონ პასუხი უყაირათობისა და მფლანგველობისათვის.

შ. ამაშუკელი: ცხადია, დღეს დეტალურად ვერ შეეგეხეთ სათბობ-ენერგეტიკული კომპლექსის განვითარების ყველა პრობლემას, მის წინაშე მდგარ ამოცანას. თუმცა, საუბრიდან გამოიკვეთა აქტუალური საკითხი, მომჭირნეობის რეჟიმის გაძლიერების საკითხი. მრგვალი მაგიდის ყველა მონაწილის აზრით სათბობ-ენერგეტიკული რესურსების, რაციონალური გამოყენება ეკონომიკის ყველა დარგის, მათი ხელმძღვანელობის, თითოეული მოქალაქის მოთხოვნილება უნდა გაბდეს, ბოლო უნდა მოეღოს ამ მხრივ არსებულ ყველა ნაკლოვანებას. ყველამ ვიგოთ პასუხი მფლანგველობისათვის, რესურსების უთავბოლოო ხარჯვისათვის.

ეროვნული ბიბლიოთეკა

მომჭირნეობა ოქროს რეზერვია

შ. ამაშუკელი: ჩვენი შეკრების მიზანია გულახდილად მოვუთხროთ გაზეთ „კომუნისტის" მკითხველებს სახალხო მეურნეობისათვის ამ ერთ-ერთ ყველაზე უმნიშვნელოვანეს, სასიცოცხლო დარგში არსებულ მდგომარეობაზე, მისი განვითარების ძირითად ამოცანებზე, ენერგოდეფიციტის თანდათანობით აღმოფხვრის გზებზე. პირველი სიტყვა, ალბათ, „საქმოთავარენერგოს" ეკუთვნის.

ი. ჭედია: დავიწყებ იქიდან, რომ საქართველოში ახლა ერთ სულ მოსახლეზე წელიწადში საშო ათასი კილოვატსაათზე მეტი ელექტროენერგია იხარჯება. არადა, საბჭოთა ხელისუფლების დამყარების მომენტისათვის ეს მაჩვენებელი ორ კილოვატსაათზე ცოტა მეტს შეადგენდა. სოლიდური ციფრია, არა? სწორია, მაგრამ დღეს ამით ვეღარაწეს გაკაკვრეგებ, დრო თავისას შვრება, გაიზარდა მოთხოვნა და მომავალში კიდევ უფრო გაიზრდება, ცხოვრების წინსვლას ვერაფერი შეაფერხებს.

მიაქციეთ ყურადღება: იმ დროისათვის არცერთ სოფელში არ იყო ელექტრონი, განათების წყაროო ნავთის ლამფა იყო. 70-იან წლებში კი მთლიანად დამთავრდა ყველა მცირე დასახლებული პუნქტების, ყველა სოფლის, კოლმეურნეობის, საბჭოთა მეურნეობის ელექტრიფიკაცია. სოფლის მეცხოვრები პრაქტიკულად იმდენ ენერგიას ხარჯავს, რამდენსაც ქალაქის მკვიდრი.

ზაპესის კვალდაკვალ ერთმეორის მიყოლებით ჩიდგნენ მწყობრში ხრამჰესი, გუმბოჰესი, ლაჯანურჰესი, შაორჰესი, ჩითახეკეპესი, ტყვარჩელისა და თბილისის სამელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურები და, ბოლოს, კავშირში ერთ-ერთი უდიდესი — ენგურჰესი. ძირფესვიანად განსხვავდა ზემო აჭარას ჰესიც. შარშან ამიერკავკასიის ერთიან ენერგოსისტემას შეემატა დენი, რომელიც მოდერნიზაციის შემდეგ ამოქმედებულმა მისმა ყველაზე მძლავრმა ჰიდროაგრეგატმა გამოიმუშავა.

ჩვენ რესპუბლიკა კავშირში ყველაზე წყლიანია, მაშასადამე, ჰიდრორესურსების პოტენციალიც დიდია. ამოცანა ის არის, რომ ავითვისოთ იგი. განვითარებადი სახალხო მეურნეობა სულ უფრო მეტ ენერგიას საჭიროებს. საქართველოს ელექტროენერგეტიკის შემდგომი განვითარების საკითხებზე ამსჯელეს სკკპ ცენტრალური კომიტეტის პოლიტბიუროს სხდომაზე, რომელმაც რესპუბლიკის ენერგეტიკული ბაზის ფანვითარების პროგრამა განიხილა. მისი განხორციელება უკვე დაიწყო. მაგალითად, იგეგმა ნამახვანის ჰესის 400 ათას კილოვატი სიმძლავრის კასკადი. 1990 წლისათვის დასრულდება თბილისის სახელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურის რეკონსტრუქცია, სადაც მწყობრში ჩადგება კიდევ სამი, თითოეული 300 ათასი კილოვატის სიმძლავრის ენერგობლოკი. კვეკაესონის ქედს „გადააბიჯა" ენგურჰესისა და სტეპანოწმინდის ელექტროსადგურის ელექტროსადგურის დამაკავშირებელ 8 მ 500 კილოვოლტის ელექტროგადამცემი ბაზის. მიმდინარეობს ახრჩამაიანის სახელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურისა და მუხრანის — ეელის ქვესადგურის დამაკავშირებელი 500 კილოვოლტის ელექტროგადამცემი ბაზის გაყვანა.

საქართველო ამიერკავკასიის მოძმე რესპუბლიკებიდან პირველი. შეუერთდა სსრ კავშირის ერთიან ენერგოსისტემას. თბილისში მოქმედებს ამიერკავკასიის გაერთიანებული სადისპეტჩერო სამმართველო, რომელიც საჭიროებისას ელექტროენერგიას „გადაადგილებს" ხოლმე ამიერკავკასიის რომელიმე რესპუბლიკის ერთი რაიონიდან მეორეში და ამით „პიკურ" დატვირთვებს ფარავს.

შ. ამაშუკელი: ეს დადებითი ფაქტებია. და მაინც, მოდით რეალისტები ვიყოთ: ენერგოსამსახური მომხმარებელთა ბევრ სამართლიან საყვედურს იწვევს. რა განსაბრალებს სხვადასხვაგვარ შეფერხების ელექტრომოწოდებაზე?

ი. ჭედია: მიზეზი რამდენიმეა. მთავარ მთავარია ელექტროენერგიის ნაკლებობა. რესპუბლიკის ელექტრობალანსი მხოლოდ მას შემდეგ გახდება მთლიანად სტაბილური, როცა განხორციელდება ენერგეტიკული პროგრამა, ესე იგი, 90-იან წლებში. ჯერჯერობით კი ელექტროენერგიაზე რესპუბლიკის მოთხოვნილების დაახლოებით მესამედი მუშაობს ენერგოსისტემების მეშვეობით იფარება. ხოლო სათბობ-ენერგეტიკული რესურსების საკუთარი ნედლეული, დანარჩენი გარეგანან შემოგვაქვს. ასეთი დამოკიდებულება წარმოშობს ენერგოშიმშილობის გამორთვის არცთუ ისე იშვიათ ფაქტებში შემთხვევებს. მდგომარეობა გამოსწორება მხოლოდ მის ყოველმხრივ დაზოგვას შეუძლია. ეს საკითხი ახლა ისე მწვავედ დგას, როგორც არასდროს.

ა. კოკაია: რა შუშობას ეწევით ამ მიმართულებით?

ი. ჭედია: პასუხს მოხმარების რაციონალური რეჟიმის დაცვისათვის, ძირითადად, აგებს ენერგოზეგადამეფეველნა — საქმოთავარენერგოს ინსპექცია. მის ფუნქციებში შედის საწარმოებში ენერგოდამზოგველი ტექნოლოგიების დანერგვის ღონისძიებათა განხორციელებისადმი კონტროლი და მფლანგველობის ფაქტების აღკვეთა. ასეთი ფაქტი კი ჯერ კიდევ უამრავია. მარტო შარშან ათასზე მეტი ასეთი შემთხვევა გამოვლინდა.

განსაკუთრებით შემაშფოთებელია ის, რომ ასეთი შემთხვევებია ბევრ დიდ საწარმოში — რუსთავის ცემენტის ქარხანაში, სამტრედიის ხისადამუშავებელ კომბინატში, ფოთის ჰიდრომექანიზაციის მანქანათსაშენებელ ქარხანაში, ქუთაისის მცირეგაბარიტიანი ტრაქტორების ქარხანაში, სასოფლო-სამეურნეო დანიშნულებისა ბეთონის ქარხანაში, ტყვარჩელის ალუმინიანი ელექტროლიტის ქარხანაში, ბორჯომის ბოთლსაბანი ქარხანა, ბორჯომელ ენერგიას ხარჯავს, რამდენსაც ქალაქის მკვიდრი.

ზაპესის კვალდაკვალ ერთმეორის მიყოლებით ჩიდგნენ მწყობრში ხრამჰესი, გუმბოჰესი, ლაჯანურჰესი, შაორჰესი, ჩითახეკეპესი, ტყვარჩელისა და თბილისის სახელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურები და, ბოლოს, კავშირში ერთ-ერთი უდიდესი — ენგურჰესი. ძირფესვიანად განსხვავდა ზემო აჭარას ჰესიც. შარშან ამიერკავკასიის ერთიან ენერგოსისტემას შეემატა დენი, რომელიც მოდერნიზაციის შემდეგ ამოქმედებულმა მისმა ყველაზე მძლავრმა ჰიდროაგრეგატმა გამოიმუშავა.

ჩვენ რესპუბლიკა კავშირში ყველაზე წყლიანია, მაშასადამე, ჰიდრორესურსების პოტენციალიც დიდია. ამოცანა ის არის, რომ ავითვისოთ იგი. განვითარებადი სახალხო მეურნეობა სულ უფრო მეტ ენერგიას საჭიროებს. საქართველოს ელექტროენერგეტიკის შემდგომი განვითარების საკითხებზე ამსჯელეს სკკპ ცენტრალური კომიტეტის პოლიტბიუროს სხდომაზე, რომელმაც რესპუბლიკის ენერგეტიკული ბაზის ფანვითარების პროგრამა განიხილა. მისი განხორციელება უკვე დაიწყო. მაგალითად, იგეგმა ნამახვანის ჰესის 400 ათას კილოვატი სიმძლავრის კასკადი. 1990 წლისათვის დასრულდება თბილისის სახელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურის რეკონსტრუქცია, სადაც მწყობრში ჩადგება კიდევ სამი, თითოეული 300 ათასი კილოვატის სიმძლავრის ენერგობლოკი. კვეკაესონის ქედს „გადააბიჯა" ენგურჰესისა და სტეპანოწმინდის ელექტროსადგურის ელექტროსადგურის დამაკავშირებელი 8 მ 500 კილოვოლტის ელექტროგადამცემი ბაზის. მიმდინარეობს ახრჩამაიანის სახელმწიფო რაიონული ელექტროსადგურისა და მუხრანის — ეელის ქვესადგურის დამაკავშირებელი 500 კილოვოლტის ელექტროგადამცემი ბაზის გაყვანა.

საქართველო ამიერკავკასიის მოძმე რესპუბლიკებიდან პირველი. შეუერთდა სსრ კავშირის ერთიან ენერგოსისტემას. თბილისში მოქმედებს ამიერკავკასიის გაერთიანებული სადისპეტჩერო სამმართველო, რომელიც საჭიროებისას ელექტროენერგიას „გადაადგილებს" ხოლმე ამიერკავკასიის რომელიმე რესპუბლიკის ერთი რაიონიდან მეორეში და ამით „პიკურ" დატვირთვებს ფარავს.

შ. ამაშუკელი: ეს დადებითი ფაქტებია. და მაინც, მოდით რეალისტები ვიყოთ: ენერგოსამსახური მომხმარებელთა ბევრ სამართლიან საყვედურს იწვევს. რა განსაბრალებს ენერგოსამსახურს? სხვადასხვაგვარ შეფერხების ელექტრომოწოდებაზე?

ი. ჭედია: მიზეზი რამდენიმეა. მთავარ მთავარია ელექტროენერგიის ნაკლებობა. რესპუბლიკის ელექტრობალანსი მხოლოდ მას შემდეგ გახდება მთლიანად სტაბილური, როცა განხორციელდება ენერგეტიკული პროგრამა, ესე იგი, 90-იან წლებში. ჯერჯერობით კი ელექტროენერგიაზე რესპუბლიკის მოთხოვნილების დაახლოებით მესამედი მუშაობს ენერგოსისტემების მეშვეობით იფარება. ხოლო სათბობ-ენერგეტიკული რესურსების საკუთარი ნედლეული, დანარჩენი გარეგანან შემოგვაქვს. ასეთი დამოკიდებულება ენერგოშიმშილობის ენერგოშიმშილობის ენერგოშიმშილობის

ᲑᲠᲫᲝᲚᲐᲨᲘ ᲓᲐᲤᲔᲠᲤᲚᲘᲚ ᲡᲘᲪᲝᲪᲮᲚᲔ

ვ. ᲑᲐᲮᲢᲐᲫᲘᲡ ᲓᲐᲑᲐᲓᲔᲑᲘᲡ 90 ᲬᲚᲘᲡᲗᲐᲕᲘᲡ ᲒᲐᲛᲝ

1930 წლის 7 დეკემბერს, თბილისში, პროფკავშირების სახლიდან ცხედარი გამოასვენეს. სამუდამოდ ეთხოვებოდნენ ჯერ კიდევ ახალგაზრდა, 34 წლის კაცს, პარტიისა და პროლეტარული რევოლუციისათვის თავდადებულ მებრძოლ ბოლშევიკს, ნიჭიერ პუბლიცისტსა და კრიტიკოსს, გაზეთ „კომუნისტის“ ერთ-ერთ პირველ რედაქტორთაგანს, 1915 წლიდან პარტიის წევრს ვლადიმერ (ვალია) სამსონის ძე ბახტაძეს. უდროოდ მოუსწრაფა სიკოცხლე ქლევმა, რომელიც ძველი რეჟიმის სიდუხჭირეს გაუტკივნებე სენად დაუტოვა.

მართალია, ვ. ბახტაძის ცხოვრება ხანმოკლე იყო, მაგრამ საკმაოდ ბევრის გაკეთება მოასწრო პარტიის საქმისთვის და ხალხის ბედნიერებისათვის.

ბავშვობიდანვე ბობოჭარი სული დაჰყვა. ვერა და ვერ ეურიგდებოდა არსებულ წეს-წყობილებას. 1905 წლის რევოლუციის ბრძოლების მოწმე, თავიდანვე განიმსჭვალა მზეგარეკეხისადმი სიძულვილით. თავისი ბავშვობის შესახებ შემდეგში ასე წერდა: „სიძულვილი მდიდრებისადმი თავიდანვე დამყვა, რადგან ჩემს საკუთარ ზურგზე ვგრძნობდი მთი ბატონობის სიმწვავეს... მათლები სიძულვილთან ერთად პატარაობიდანვე დამჩემდა სურვილი, რადაც უნდა დამჯდომოდა სამოგერო გადამეხადა მათთვის“.

ხონის ორკლასიანი სასწავლებლის დამთავრების შემდეგ მან ქუთაისის გიმნაზიაში განაგრძო სწავლა და უმალ ჩაება მოსწავლეთა სოციალ-დემოკრატიული წრის მუშაობაში, იყო არალეგალური ჰექტოგრაფიული ჟურნალის — „ღელნი ჩვენი ცხოვრებისა“ — ერთ-ერთი რედაქტორი.

გიმნაზიის დამთავრების შემდეგ ვ. ბახტაძე შუბლოურ ხოწს მიაშურა და აბრეშუმის ძაფსახვევი ფაბრიკის მუშებს შორის პროპაგანდისტული მუშაობა გაანალიზა. ბოლშევიკური პარტიის რიგებში შესვლის შემდეგ ახალი ენერგიით ჩაება რევოლუციურ მოღვაწეობაში. იმავე წლის მიწურულს სწავლის გასაგრძელებლად ხარკოვის უნივერსიტეტში შევიდა, მუშაობდა სტუდენტთა ორალეგალურ სოციალ-დემოკრატიულ ორგანიზაციაში. ავადმყოფობის გამო იძულებული გახდა სწავლისათვის თავი დაენებებინა და საქართველოში დაბრუნებულიყო. სამშობლოში ჩასულთანავე იგი სთავეში ჩაუდგა მის მიერვე დაარსებული არალეგალური წრეებს.

1916 წელს ვ. ბახტაძე მობილიზაციით გაიწვიეს მეფის არმიაში და პეტეგოფის პრაპორშჩიკთა სკოლაში გაამწესეს, მან იქ სხვებთან ერთად შექმნა სოციალ-დემოკრატიული წრე, რომელსაც მეტად მძიმე პირობებში უხდებოდა მუშაობა. წრეს კავშირი ჰქონდა პარტიის პეტერბურგის კომიტეტთან.

თვითმპყრობელობის დამხობის შემდეგ ვ. ბახტაძე მუშაობდა პეტერბურგის სოციალ-დემოკრატიული ორგანიზაციის თამჟღიმარის მოადგილედ. დროებითი მთავრობის მიერ დაწყებული შეტევის დროს იგი გაგზავნეს ავსტრიის ფრონტზე, მაგრამ ნაწილი, რომელშიც ვ. ბახტაძე მსახურობდა, ბოლშევიკთა გავლენით ფრონტზე მისვლამდე აჯანყდა. დროებითი მთავრობა აჯანყებულებს სასტიკად გაუსწორდა. ვ. ბახტაძემ ძლივს მოახერხა საქართველოში გამოქცეულიყო. ჩამოსვლისთანავე ხონის პარტიული ორგანიზაციის ერთ-ერთი ხელმძღვანელი გახდა.

სულ მალე ვ. ბახტაძე სამშობლოდ გადადის ბათუმში, სადაც ირჩევენ ჯერ ბათუმის, ხოლო შემდეგ ბათუმ-გურიის ბოლშევიკური კომიტეტის მდივნად. მისი ხელმძღვანელობით ბათუმში 1918 წლის იანვრიდან გამოდიოდა გაზეთი „მუშის სიმართლე“. 1918 წლის გაზაფხულზე აირჩეს პარტიის ქუთაისის საგუბერნიო კომიტეტის წევრად. ამავე წლის აპრილში აქტიურად მონაწილეობდა მენშევიკური მთავრობის წინააღმდეგ სამეგრელოს გლეხთა აჯანყებაში.

მენშევიკური კონტრრევოლუციური მთავრობის წინააღმდეგ აფხაზეთის მშრომელთა აჯანყების პერიოდში (1918 წლის გაზაფხული) ვ. ბახტაძე ხელმძღვანელობდა აჯანყებულთა სამხედროსახლეთო რაზმს და შედიოდა საბჭდერო-რევოლუციური შტაბის შემადგენლობაში.

აფხაზეთის მშრომელთა აჯანყების დამარცხების შემდეგ „გადავიდა პიატიგორსკში, იქიდან კი ვლადიკავკაზში. სადაც ხელმძღვანელობდა კომუნისტურ რაზმს და აქტიურად იბრძოდა დენიკინის ბანდების წინააღმდეგ. დენიკინელთან ერთ-ერთი შეტაკების დროს იგი ტყვედ ჩავარდა, მაგრამ მოახერხა გაქცევა და ვლადიკავკაზი დაბრუნდა.

თერგის საბჭოთა რესპუბლიკის დროებითი დამარცხების შემდეგ ვ. ბახტაძე 1918 წლის თებერვალში ბრუნდება საქართველოში, სადაც მენშევიკურმა მთავრობამ დაუპატიმრა. განთავისუფლების შემდეგ დაავადდები ვ. ბახტაძე ჩადის ხონში და იქ განაგრძობს არალეგალურ პარტიულ მუშაობას, რისთვისაც ისევ აპატიმრებენ. ამჯერად მწერალ პატიმრობაში დაჰყო 1920 წლის მაისამდე. განთავისუფლების შემდეგ „მუშაობს თბილისში გაზეთ „კომუნისტის“ სარედაქციო კოლეგიის წევრად და ამავე დროს მდივნად. სულ მალე ვ. ბახტაძე ისევ დაუპატიმრეს მენშევიკურმა მთავრობამ და მოთავსება ქუთაისის სატუსაღოში. განთავის უ ფ ლ ებ ის შემდეგ დაინიშნა ბაქმის XI წოლელი არმის ცხენოსანი დივიზიის სამხედრო კომისრად.

ვ. ბახტაძე ახალგაზრდის რევოლუციური მოძრაობის ერთ-ერთი თვალსაჩინო ხელმძღვანელი იყო. მან დიდი როლი შეასრულა ახალგაზრდული ორგანიზაციის „სპარტაკის“ დაარსებაში.

საქართველოში საბჭოთა ხელისუფლების გამარჯვების შემდეგ ვ. ბახტაძე ჯერ მუშაობდა გაზეთ „კომუნისტის“ რედაქტორად, შემდეგ პარტიის ქუთაისის საგუბერნიო კომიტეტის მდივნად, ხოლო ბოლოს საქართველოს კომპარტიის ცენტრალური კომიტეტის აგიტაციისა და პროპაგანდის განყოფილების გამგედ.

მდივნობისაა მშენებლობის წლებში ვ. ბახტაძე მთელ თავის აბალგაზრდულ ენერგიას აბარდა ჩვენს ქვეყანაში სოციალიზმის აშენების დიად საქმეს. ამ პერიოდშიც იგი იარაღით იბრძოდა მუშათა კლასის მტრების წინააღმდეგ, რევოლუციის მონამაგართა დასაცავად. 1924 წელს, მენშევიკური ავანტიურის აღაგმვის დროს, იგი ხონის კომისარი იყო.

ვ. ბახტაძე ხელმძღვანელ თანამდებობებზე მუშაობასთან ერთად ენერგიულად იღებდა მონაწილეობას ქართული საბჭოთა კულტურისა და ლიტერატურის განვითარებისათვის. სხვადასხვა დროს იგი სათავეში ედგა ჟურნალ „მნათობს“, გაზეთებს „მუშას“ და „ლეს“, „ახალ სოფელს“ და სხვ.

ცნობილია, თუ რა რთული, მრავალფეროვანი და წინააღმდეგობებით აღსავსე იყო იმდროინდელი საქართველოს ლიტერატურული ცხოვრება. ვ. ბახტაძე დიდ გულისმიერებას იჩენდა ახალგაზრდა მწერლებისადმი, ეხმარებოდა რევოლუციამდელი თაობის შემოქმედებითი ინტელიგენციის საუკეთესო წარმომადგენლებს პროლეტარიატის იდეურ პოზიციებზე გადმოსვლაში. გასაოცარი ტაქტით წარმართავდა ფრაქციებს. ეს ბევრ საქმეში ეხმარებოდა. ეს ბევრ ადამიანს, ბევრ ახალგაზრდა ლიტერატორს, ეხმარებოდა ბევრ ადამიანს, ეხმარებოდა ბევრ ადამიანს, ეხმარებოდა ბევრ ადამიან

...მეათე დღე, რომელიც ნატალია კოვალჩუკმა სანხუანნში გაატარა, ყველაზე შავბნელი გამოდგა მის სიცოცხლეში. არაერთხელ გაუგონია და წაუკითხავს დასავლელ „სულებზე მონადირეთა“ ამბები, მაგრამ სერიოზულად თითქმის არც სჯეროდა. ახლა კი ნიკიტინის ხისტ მონოლოგს რომ ისმენდა, იმ კაცისას, რომელსაც ერთი საათის წინ ასე ენდობოდა, ფიზიკურ ტკივილს განიცდიდა თავსდამტყდარი უბედურების. ხსნა კი არსაიდან ჩანდა. გამოწოდებული ბუთთულთანი კალამი გამოართვა და კონტრაქტს ხელი მოაწერა...

შავი ზღვის ტვირთსაზიდი ხომალდის „ასკოლდის“ თანაზომიერ სვლაში, რომელსაც გეზი კანარის კუნძულებისაკენ ჰქონდა აღებული, ანაზღად შეიპარა განგაში. მზარეულ ნატალია კოვალჩუკს, აპენდიციტმა შეუტია. მედიკოსებმა გადაწყვიტეს, უახლოესი ნავსადგური საავადმყოფოში დაეწვინათ. ასეთი ალმოჩნდა კუნძულ პუერტო-რიკოს მთავარი ქალაქი სან-ხუანი; ამ კუნძულს 1952 წელს ჩრდილოეთ ამერიკის შეერთებულმა შტატებმა „თავისუფალ შემოერთებული სახელმწიფოს“ სტატუსი მიანიჭეს.

ატლანტიკის ოზშიგარი ისდოდა. ოცი წლის ქალიშვილი ნატალია, კომკავშვილი, მისთვის უცნო და იდუმალ სამყაროში დატყეს. იგი დიამდებული იყო, რომ საბჭოთა სახელმწიფო ყველა ხარჯს გაიღებდა, რაც მკურნალობასთან იქნებოდა დაკავშირებული, მაგრამ მაინც ღელავდა — ოპერაციას პირველად იკეთებდა. ხოლაოლნენი მარტობა და ენის უცოდინარობაც აფიქრებდა.

წუხილი ფუჭი აღმოჩნდა, პირველსავე დღეს პრესეიტერიანეული თვის უფროსის ჰოსპიტალში, ახალგაზრდული შესახედაობის, მკვეთლსახიანი მანდილოსანი რუსლანა გრიგოლის ასული გრდიანი მოეკლინა. იგი თვისუფლად საუბრობდა რუსულად. ნატალიას უთხრა, რომ შეასრულებს თარჯიმნის, აგრეთვე შუამავლის როლს განსაცდელში ჩავარდნილ რუს პაციენტ ქალსა და ექიმებს შორის. მზრუნველმა გრდიანმა მხლოდ კბილის პასტა, სავარცხელი, პარფიუმერია და წყენები როდი მოუტანა, „სულელი“ საჩრდილე თან მოაყოლა — სოლეენიკინის წიგნი «გულაგის არქიპელაგი“ და ჟურნალები ამერიკული რეკლამითა და კინოს ვარსკვლავთა ფერადი პორტრეტებით. ქირურგი ანეელ ლეს ლოპეზ რუისიც, რომელმაც უზადოდ გაიკეთა ოპერაცია, ალესანინად და თავგანაბიად ეკითხა, ერთხელ რუსლანა გრიგოლს ასული ვითომც ცნობიერებდა კოპერატიულ საქმეებში, დაკავდა მაღალიებში, შველოდა ვაჭრობაში, არჩევინებდა საყიდლებს, ამასთან სულგრძელად უყიდა საკუთარი ფულით ზოლებიანი, თვალში მოსაჩვენები კაბა, უსურვა: „შვიდობაში ატარეო!“.

ანდრია ნიკიტინმაც მოუზშირა სასტუმროში საირეულს. ერთხელ ვითომ სხვათა შორის გადასცა ნატაშას სამი ათდოლარიანი, ასიგბაიცა, უთხრა: — „აიღე, გამოგადგება!“. მერე საკუთარ სამოთახინან ბინაში მიიწვია, რომელიც მრავალსართულიან სახლში ჰქონდა. თავიის ცოლი ლიღიანი გააცნო, ეროვნებით ფრანგი. ვისკი და ყავა სვეს. საუბარი ეხებოდა იმას, თუ რა კარგია ამერიკის შეერთებულ შტატებში ცხოვრება, ხოლო ცუდი — საბჭოთა კავშირში. მერე ძირს ჩავიდნენ და მოოქროსფეროდ მოხრეშილი ბილიკებით ამავე სახლის ეზოში აუზისკენ გაემართნენ. იქ ანკარა წყალში იბანავეს. ნიკიტინებს ორი ავტომობილი უდგათ გარაჟში. მეუღლეები თავგამოდებული სპორტსმენები არიან. ყოველივე ეს კარგად დაახასიათა ნატაშას.

ფირმა „იმპერატა“, ევროპის კონტინენტზე ავიარიესების განრიგის თანახმად, რადიოგრამა გაუგზავნა სსრკ საზღვაო ფლოტის სამინისტროს — კოვალჩუკი სამშობლოში გამოემგზავროო. მაგრამ ფრედ იმპერტი ამქარად აჩქარდა. მან არ უწყოდა, ამერიკული სიიდუმლო სამსახურები რა მახეს უგებდნენ მის სამეფურგეო ქალს.

ერთ დღეს სასტუმროს ნომერში, სადაც კოვალჩუკი ცხოვრობდა, ნიკიტინი მივიდა. მას თან ახლდა ორმოცე წლის მიღწეული, ჯანმაგარი მამაკაცი, რომელსაც ჩალისფერი ქცართი ეცვა, სახელოები დაკარწახეული ჰქონდა, ქუდზე კოკარდა, ხოლო მკერდზე სპაკერი (რადიოსასაუბრო საკალმე) ეკეთა.

—ფედერალური პოლიციის წარმომადგენელი გახლავთ! — წარუდგინა ნიკიტინმა.

პოლიციელი სკამზე მოკალთადა, რაღაც ქაღალდები გამოაწყო მაგიდაზე და საჭმეს შეუდგა. ნიკიტინი თარჯიმნობდა. პირველი შეკითხვები საკმაოდ ჩვეულებრივს ჰგავდა: ხომალდის ტიპი, გზად შესაფელი ნავსადგურები, რუსეთის ხანგრძლივობა, ტყიროთის სახეობა, კაპიტანისა და მისი პირველი თანაშემწის (პოლტიკოურ ნაწილში მოადგილე) ფუნქციები. კოვალჩუკი ერთს არ წამორიგაებულა ისე უპასუხებდა. პოლიციელი დროდადრო ჩახედავდა ფიცარში და დინჯად იწერდა. ნიკიტინმა მორიგი კითხვა თარგმნა:

— იყო თუ არა გემზე სახელმწიფო უშიშროების კომიტეტის მუშაკი?

ნატალიამ გაოცებით აიწურა ბეჭები:

— რატომ? რა ესაქმება იქ?

ამას უფრო უცნაური შეკითხვები მოჰყვა:

— შეუძლია თუ არა გემის კაპიტანს იმსახურის სახელმწიფო უშიშროების კომიტეტში? რა წესით ეწყობიან სახელმწიფო უშიშროების სამსახურში? — ბოლოს მოხდა მთავარი ამბავი, რის გამოც მთელი ეს სპექტაკლი გადამამდა: — დარჩი ამერიკაში საცხოვრებლად! — ყოველგვარი შეშფოთების გარეშე პირდაპირ ახალი ხელისუფლების წარმომადგენელმა.

— კარგი შემოსავალი გექნებაა! ნატალიამ ცივი უარი სტკივა. დაყოლიებას არ შესდგომიან, არც ძალა დაუტანებიათ. უბრალოდ რომ ითქვას, ვითომც მეორე სამაგლობა მესთავაზეს — გამოსულიო რადიოთი, უმჯობესი იქნებოდა ტელეფონზორით ანდა საგაზეთო წერილით და ცოტაოდენი მუქმეი გადაეკრა თავზე სამშობლოსათვის. ნატალიამ ამაზეც უარი განაცხადა. მაშინ კიბეულს ზელი მოეწერა ხელისუფლების წარმომადგენლის მიერ გაფეთებულ ჩანაწერზე. რუსულ ენაზე თარგმნა არც უთხოვია.

ამ შეხვედრის მერე ნიკიტინმა ნატალია წაბალისების მიზნით საფილად დაპატიჟა რესტორანში. აქ იმათ შემოუერთდა ალექსანდრე ოდიშელიძე. მან სამანეო ფირმის მრჩეველად გაასალა თავი, მაგრამ საუბარში ცხადი გახდა, რომ საზღვაო ფლოტის მცოდნე ბრძანდებოდა. ვითომდა სასხვეთაშორისოდ სამეცნიერო-კვლევითი ხომალდების ამბები გამოკითხა — არიან თუ არა იმათ გემბანზე აკადემიკოსები? ნატალიამ ვერანაირი პასუხი ვერ გასცა — ამით არასოდეს დავინტერესებულა. რამდენჯერმე გამოესუბერა საბჭოთა სამხედრო ხომალდების თაობაზე, მაგრამ იმათ შეახებაც ნატალიამ აღარაფერი იცოდა. მაშინ სიტყვა ჩამოუგდო შავი ზღვის სანაოსნოს ხომალდებზე, პოლეტიკურ-აღმზრდელობაზე ხომალნობის, ნავსადგურების დაცვის, საშვების რეჟიმის, სასაზღვრო და სანაპო კონტროლის გარშემო. დასასრულ „ეკითხშობილმა ჯენტლმენებმა“ ნატალიას გაცნობის ნიშნად მაშინები ჩაუქნა.

ფრედ იმპერტის მიერ სსრკ საზღვაო ფლოტის სამინისტროს მისამართით გაგზავნილი რადიოგრამის შესაბამისად, ნატალიას თვითმფრინავი ის იყო მოსკოვის შემოგარეგნში უნდა შეფრენილიყო, მაგრამ სწორედ იმ დროს ნატალია ლიღიან და ანდრია ნიკიტინებთან ერთად ავტომობილით მიჰქროდა კუნძულის ჩრდილოეთიდან სამხრეთით, რათა ქალაქ პონსეს სამხატვრო მუზეუმში სურათები დაეთვალიერებინათ. ავტოტრასის გასწვრივ სწრაფად მიჰქროდნენ ბანანის კოკოებები, შაქრის ლერწმის პლანტაციები, კოლმეურნეობი ჩარგებული ჩვრებით, მუყაოთი და ფირფიტრებით ნაგები ქოხები, რომლებშიც პლანტაციებში დამაშრალნი, პუერტორიკოელი მკვიდრნი ცხოვრობდნენ.

დადგა კოვალჩუკის სან-ხუანში ყოფნის მეათე დღე. დილით ნიკიტინი გამოცხადდა. ის სრულიად ალარ ჰგავდა ამ ზრდილ ჯენტლმენს, რომელიც საავადმყოფოში ყოფილა.

— ნატაშა, — დაიწყო მან მონოლოგი. — გართობა და თავის შეკეცვა გთავაზეთ, გადადევართ საქმეზე. საჩუქრები, რესტორნები, სახანობანი უნდა ანაზღაურდეს. ბუქთად ანაგრძ ირჯება და იხარჯება. ზოგი ჩვენი დავალებანი შესრულება ბოგიხდება. თუ არა და, სრულ ინფორმაციას მიგაწვდით საბალმწიფო უშიშროების კომიტეტს სან ხუანში შენს საქეიფოდ და ნაცონობიზე. ვფიქრობ, იქ გაგებინ მოეკიდებიან აქაურ მასლაათსა და ძღვენებს. შესაძლოა კიდევ ერთი ზომის გამოყენება — დაგტოვებთ აქ, რაღა თქმა უნდა, სასტუმროში „ტანამში“ კი არა, იმ უბადრუკ ქოხებში, რომლებიც საკუთარი თვალით ნახე, როცა პონსეში მივდიოდით. გაკრება ნატალია კოვალჩუკა და აკვანე ეფიფარება.

რა უნდა ეღონა? ოღონდ სულ არ გაკაშტეგრდეს, ოღონდ შინ ჩაიყრნოს... იქ საშველი გამოჩნდება.

— რა უნდა გავაკეთო? — ჰკითხა მან.

— დიდი არაფერი, ერთი ალერმის დავალებას შეასრულებ, რომელიც ამერიკის შეერთებული შტატების ინტერესებს იცავს. ჯაფა არ დაგადგება. გასამრჯელოს კი კარგს გადაგიხდიან. წინაუშვებ და მომავალი ცხოვრება უზრუნველი გექნება. თუ მოისურვებ, საზღვარგარეთ გიმგზავრებია... დედამთან ერთად, დაგეხარებით. უცხოელზე ვათხოვებს, მერე ოჯახთან შეერთებას, ყველაფერს მოვაკარაზმენებთ. ახალბედებ კი არა ვართ ამგვარ საქმეებში... თუ განგვიდგები, იცოდე, გრძელი ხელები გვაქვს, ყველგან მოგწვდებით.

საქმალლიდან ამოიღო ინგლიური ენაზე დასტამბული, წინასწარ შეკეთებული ბლანკი, შეუდგა კითხვას და იმავდროულად თარგმნას: „მე კოვალჩუკი ნატალია საბჭოთა კავშირის მოქალაქე, 1965 წელს დამბადებული, შავი ზღვის სანაოსნოში მოიმუშავე, ხუმაყოფლობით ვიძღვევ თანმხმას ოთხი წლის მანძილზე შეეგასრულო ფირმას ყველა დავალება ამერიკის შეერთებული შტატების ინტერესებისათვის. გაფრთხილებული ვარ, რომ არასოდეს გავამცდარო ფირმასთან ჩემი თანამშრომლობა“ ქვემოთ მიწერილი იყო თანხის ოდენობა, რომელიც გადაიირიცხებოდა ბანკში მის პირად ანგარიშზე. და დასმული ჰქონდა ოთხნაშნა ნომერი, რომელიც აგვიტე მიენიკა.

ნიკიტინი კიდევ დიდხანს მოჰყვა ლაპარაკს, თუ როგორ უნდა მოიქცეს ნატალია ზინ. მომხდარი ამბავი დედასაც კი არ უნდა გაანდოს. თუ ჰკითხავენ, ერთი და იგივე უნდა უპასუხოს: უგონოდ ვიყავი, ბზოლოდ ოპერაციის შემდეგ მოვედი გონებაზე, თვითმფრინავიც შეფერხებით მოფრინავდა. ყველ ეს მყოფთა სახელი უნდა დაივიწყოს. შეუძლია მოიხსენიოს მხოლოდ ექიმი და გრდიანი.

მოსაღამოებულს ნიკიტინი ოდიშელიძეს შეეცალა. ვან ნატალია, უკვე „ფირმის“ აგენტი, ჩინური რესტორანში მიიპატეკა. სუფრასთან ინსტრუქტაჟი გაუმართა. საიდუმლო შეხვედრები დაეთნშნა ლას-პალმასში — გუმ, მაღაზია „ბიშა“, მორეალში — მეზღვაურთათვის ცნობილი მაღაზია „იაშა“. წინასწარ იმის ცოდნა, თუ ვინ მოგა მეხვედრაზე, არ შეიძლება, ნატალიას უამისოდაც იცნობენ. ამიტომ საკირო შესახედაობა, ვარცხნილობაც არ შეიცვალოს; თმა არ შეიღებოს და ყოველთვის ერთი და იგივე კაბა ეცვას (რუსლანას ნაუქარი ზოლებიანი კაბა). მეკავშირე მას მიუახლოვდება და ეტყვის: „მე სანხუანიდან ვარ!“. რასაც უბრძანებს, უნდა შეასრულოს. ასევე მოლაპარაკეს საიდუმლო შეხვედრებზე ბრეზენში, სტამბოლში, სინგაპურსა და სხვა სანიესადგურო ქალაქებში.

ოდიშელიძე მოითხოვდა ხომალდების ეკიპაჟებში გამორჩეულ დაედგინა ლოთი მეზღვაურები, ქურდები, კონტრაბანდისტები, თაღლითები, სამოჯურო ამბები გარეულნი, ნაგარეგანაები, აგრეთვე სოციალიზმის ერთგულნი.

ამისათვის, რომ ახალგაზრდა აგენტს ალეკვა, რა და როგორ

მ ა ხ ე

ამერიკის შეერთებული შტატების საიდუმლო სამსახურები მახეს უგებენ საბჭოთა მეზღვაურებს

გუშინ, დღეს, ხვალ

ფაქტი ◆ მოვლენა ◆ კომენტარი

თეატრი

ისევ „ვოდევილზე“

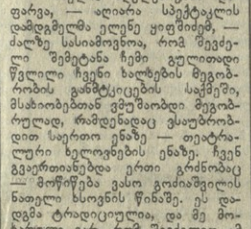
პრემიერა ს. შაუმიანის სახ. სახელმწიფო სომხურ დრამატულ თეატრში

ბაასულ შაბათ-კვირას თბილისს სტეფანე შაუმიანის სახელობის სახელმწიფო სომხურ დრამატულ თეატრში ხალხმრავლობა იყო. ხელახლა დაიდგა ა. ცაგარლისა და კ. ბახუტაშვილის „ძველი ქართული ვოდევილები“... რაოდენ ძვირფასია იგი თბილისელებისათვის! ეს დადგმა უმჯობლიდ დაკავშირებულია ქართველი სცენის გამოჩენილი ოსტატის, სსრ კავშირის სახალხო არტისტის ვასო გოძიაშვილის სახელთან.

დღეს კი სპექტაკლში მონაწილეობს შაუმიანიანთა ახალი თაობა. გამოცდილ მსახიობებთან, რესპუბლიკის სახალხო არტისტთან ასი ყამოჩნაანთან, სპ.ქართველოს სსრ დამსახურებულ არტისტთან ავეტიკ სანოსიანთან, მსახიობებთან ბორის ბეგულიანთან, რობერტ აგაჯანიანთან და ოფსეტ ტატარიანთან ერთად სპექტაკლის წარმატება განპირობა ალა ალაგაზრდა მსახიობების ლეონა მკრტიჩიანის, ტერეზა ეგიბაროიანის, არტურ ბეგიანის, ნორბერტ აკოპიანის შნოიანმა თამაშმა.

„ვოდევილების“ განახლებული დადგმა იმითაც არის ღირსშესანიშნავი, რომ იგი საქართველოს სსრ სახალხო არტისტის ელენე ყიფშიძის სარეჟისორო დებიუტია.

— ძალზე გვიხარია, რომ ეს დებიუტი შედგა ჩვენთან და დიდი წარმატებაც ბედა, — აღნიშნა თეატრის მთავარმა რეჟისორმა, ხელოვნების დამსახურებულმა მო-



ღვაწემ მიქაელ გრიგორიანმა. — ამ დებიუტმა ჩვენს სპექტაკლს ორმაგი წარმატება არგუნა.

— ძნელია მოელვარების დაფარვა, — აღიარა სპექტაკლის დამდგმელმა ელენე ყიფშიძემ, — ძალზე სასიამოვნოა, რომ შეეძლო შემეტანა ჩემი გულთადი წვლილი ჩვენი ხალხების მეგობრობის განმტკიცების საქმეში, მსახიობებთან ვმუშაობდი მეგობრულად, რამდენადაც ვსაუბრობდით საერთო ენაზე — თეატრალური ხელოვნების ენაზე. ჩვენ გვიერთიანებდა ერთი გრძნობაც — მოწიწება ვასო გოძიაშვილის ნათელი ხსოვნის წინაშე. ეს დადგმა ტრადიციული, და მე მოხარული ვარ, რომ შეეძლოთ ამ ტრადიციების ერთგულნი დავრჩენილიყავით. დიდი მადლობა შაუმიანელებს, რომელთაც ჩემდამი ნაღდად შეისახე ხორცი ქართული ვოდევილების მოქმედ პირთ.

მ. ჯაფაროვი,
გაზეთ „სოფიკაან ვანეთანის“ კორესპონდენტი.

ქონსტანტინე ლომია

საქართველოს

თითქოს სალი კლდე ხარ, დედამიწის ხნისა,
სიბრძე ეკუარა ისრად, შენს გზას ერეკა წინსვლა.
ბრწყინავს შენი ნიჯი — რუსთაველის დედაკვ,
რუსთაველის მადლი მოსდგამს შვილთა შენთა.
გაზაფხულის დაო,
ლამაზიე ხარ, უხვიც.
თვით მშვენებამ შენს წინ — მოიყარა მუხლი.
დაფიცეს ნესტანს, თინათინს ჯაკარს,
მუდამ იცვა ნამუსს — განძეულნი მთაგარს.
ტარიელის ხმალი, ავთანდილის ხმალი
გეკარა,
იყავ ციხე, ციხე — შეუვალი.
ვეღარ შეძლო მტერმა მამაცების მოსრა
და დიდების დაფნად ვეფხის ტყავი გმოსავს.
ო, ქართული მიწა, საარაკო მართალ,
აქ უთავლავ ჭირსაც დაუბერტყავს კალთა:
მტკვარს ამლვრევდა ფერფლი,
ცეცხლი წყავდა მინდვრებს....
ვაზის ლეარწი ცრემლით მოიგონებს იმ დღეს!
თესავშიც და მკაშიც ატარებდა ხალხი
გორგასალის მახვილს, საალაფის ბასავლეს
და ჯახანი ხმალთა — სასწაული ეხვია,
თითქოს იყო რეკვა ცოდვისა და მაცდურის.
შენს დალეწილ კოშკებს — ისტორიის გვერდებს
სახვალეო ფიქრი ისევ შეაერთებს...
ჩრდილოეთი იძმე,
შენმა დიდმა შვილმა
სამშვიდობო ფიცა დაგიმკვიდრა წილად.
ჩრდილოეთი იძმე, მაგრამ ჭირთა შინა
დარჩი მაინც,
მზემან კვიან გაგიცინა;
ავდარში თუ დარში ქედუხრელი დარჩი,
მტრის სიცილი იყო შენი გლეგიის მარში.
დაიკანეგე ბევრჯერ, ვით ალმართზე წყალი,
ბედის ვარსკვლავეს მზეზრში მინაც მოჰკარ თვალი...
თებერვალში ვერგო, რაც ნობათად ბიძეკნა
ოქტომბერმა დიდმა, ოქტომბერმა ღვიძლმა.
ათასი წლის შემდეგ, ვაჩენილი ახლად,
შენ ამაღლდი ისე, რომ მსოფლიომ გნახა!..
საქართველოს მიწავ,
საქართველოს წყალო,
ცა-ფირუზო მართლაც, მარგალიტის ცალო!
შენ ადიდეს ლენინს,
შენ მიაყვანი ლენინს,
მზის ნაქსოვი ფარჩა ახალუხად გშვენის...
თოთხმეტი ძმა გლეგაცვს,
შეც გიალეგ ზეიმს,
საქართველოვ, „ბზია“-ი, გამარჯვება შენი!

აფხაზურიდან თარგმნა ზოთა აკობიამ.

ეთერ სამხარაძე-ჯღამაძე

სოხუმის გამომცემლობა „ალაშარა“ გამოსცა პოეტ ეთერ სამხარაძე-ჯღამაძის ლექსების წიგნი „ახოვს ვისლას“ (რედაქტორი — მ. ხერცლავა, რედაქტორები — ვ. სიჭინავა, მხატვარი — ლ. ეგმენოვი).

გთავაზობთ ლექსს პოეტის ახალი წიგნიდან.

ფრთოსანო, ოქროსფრთიანო...

ათუოთად მოვლილი ერთ-
ერთი ხაფლავის ქვაზე
უცნო ფრინველი შეეფაზნე,
როცა მივუახლოდი
ფრთოსანმა ლამაზი ფრთე-
ბის ფაფქუნით ოფრეცენი
შეინავარდა... ალფავის
ქვაზე წარწერა ამოვიკი-
თხე: „ნარსია“

ცვარ-ნამო, სხივეზე ასხმულო,
შენ, ცრემლო ჩემო, ცინეხანალო...
ბაჯაღლოს ყდაში ჩასმულო
წიგნო, ჯერ წაუკითხავო...
ხმალო, ფოლადო ქარიფალო,
ფუშმანის მკერდზე ნალესო...
მსურს, მზის გვირგვინი
დაგხურო
და ლეკსით მოგეალერსო.
სიცოცხლეს, მზისგან ნაბოძებს,
ვინ თქვა, წერტილი დასმია...
იქნება, ურჩხულთან ნაბრძოლ
ძალებს
ასვენებ, ძმაო ნარსია,
იქნებ, ამ სალმრთო ფრინველმაც,
ლოდზე ფრთები რომ დახარა,
ყველა მებრძოლის დიდებად
შენი გმირობა გვახარა?..
გული სავსეა კაეშნით,
ფიქრთა ამშლელი გრიგალო,
იქნება, ამ უცნო მხარეში
ჩიტი ქართულ ჰანგს გიგალობს?
წეთისოფელი ასეა,
რა დღის მომსწრე ხარ, რა
წლების...
იქ, სადღაც ფერი წასვლია
ბარათებს, სისხლით დაწერილს...
როცა მაისი ფრთას გაშლის
ვარდ-ყვავილების ღიმილში,
როცა საკინძეს ბადახშის
მკერდზე დაიბნევს თბილისი,
როცა შემოსავს მთვლემარ მთებს
ურიცხვი თვალ-მარგალიტს,
ხსოვნის პარანაზე კელაპტრებს
დაანთებს მამადავითი,
მეც მსურს ზეიმით ვახარო
კავკასიონის მაღალ მთებს,
რომ მისი შუქურვარსკვლავი
ვარჩავის ცაზე ანათებს...
რომ გალხვა ყინვა და თოვლი,
სხივს რომ გვიკრთობდა
წინანდელს...
სულერთი არის, მნათობი
სადაც არ უნდა ბრწყინავდეს.
დაე, იბრწყინოს, იბრწყინოს,
იბრწყინოს, ენთოს, ანათოს
შეკი მშვიდობის ამკვეყნად
არ ჩამქრალიყოს არასდროს!

სპორტი

მოკლედ

ბაფრაკი. ესპანეთის ქალაქ ლინარესში გრძელდება ტრადიციული საერთაშორისო ტურნირი ჭადრაკში. ცნობილ ვიე დიდოსტატებთან ერთად შეჯიბრებაში მონაწილეობს მსოფლიო ჩემპიონი მაია ჩიბურდანიძე. ქართველი მოჭადრაკის შედეგი ჯერჯერობით მოკამლებულია — 6 ტურში მიიან სულ 0,5 ქულა მოიგარავ (ბეეძესე ტურში იგი იაუგასლავიელ ლიუბომირ ლიუბოევიჩთან დამარცხდა). ლიდერობს ჰოლანდიელი იან ტმანი — 4,5 ქულა და 1 გადადებული პარტია. შემდეგ მოდიან ბელიაესკი — 3,5 (1), ნანი — 3,5 ლიუბოევიჩი — 3 (1), იუსუპოვი — 2,5 (2).

ჩოგბურთი. საბუთია ჩოგბურთელი ქალები ამთავრებენ ტურნეს ამერიკის შეერთებულ შტატებში. ქალაქ სან-ანტონიოში აშშს ღია ჩემპიონატში ჩაება თბილისელი ლელა მესხი. პირველ წრეში მან დაამარცხა მასპინძელთა გუნდის წევრი როზალინ ფაერბანკი — 7:6, 2:6, 6:4. ამ ტურნირში გამოდის აგრეთვე მსოფლიოს № 1 ჩოგბურთელი შტეფი გრაფი (გერ), რომელმაც ამერიკელ ტამი მაკგრეგორს მოუგო — 6:1, 6:2.

ფეხბურთი. დნეპროპეტროვსკის „დნეპრის“ გამარჯვებით დამთავრდა საერთაშორისო ტურნირი მონტეკეიდოს პრიზზე. ფინალში საბჭოთა ფეხბურთელებმა ანგარიშით 2:0 დაამარცხეს უოუგვაის ჩემპიონი — „პენიაროლი“.

ხელბურთი. თბილისში დამთავრდა ნორჩ ხელბურთელთა პირველი საკავშირო ტურნირი გაზეთ „მოლოდო